

Aufstiegsanlagen
Impianti di risalita
Lifts

83	 Seiser Alm Bahn		36	 Biancaneve	
	Cabinovia Alpe di Siusi		37	 Risaccia 1+2	
1	 St. Ulrich - Seiser Alm		38	 Campo Freina	
	Ortisei - Alpe di Siusi		39	 Terza Punta	
3	 Furnes - Seceda		41	 Cir	
4	 Raschötz / Rasciesa		43	 Panorama	
6	 Palmer		44	 Piz Sella	
7	 Furdenan		55	 Sasso Levante	
8	 Fermeda		59	 Sonne/Sole	
11	 Gherdeina Ronda Express		60	 Monte Piz	
12	 Cisles		61	 Steger Dellai	
14	 Col Raiser		62	 Panorama	
15	 Monte Pana		63	 Pufatsch/Bullaccia	
17	 Saslong		64	 Spitzbühl	
18	 Sochers - Campinoi		65	 Florian	
19	 Sochers		66	 Ludy	
21	 Tramans		67	 Leo Demetz	
22	 Piza Pranseies		68	 Sanon	
23	 Mont Seura		69	 Mezdí (neu/nuovo/new)	
24	 Tschuky		70	 Floralpina	
25	 Val		71	 Goldknopf / Punta d'Oro	
26	 Puntea		73	 Laurin	
27	 Cendevaves		74	 Paradiso	
28	 Parallel		75	 Bamby	
29	 Ciampinoi		76	 Eurotel I	
30	 Dantercepies		77	 Euro	
31	 Costabella		78	 Hexe/Strega	
32	 Nives		81	 Catores	
34	 Larclunei		84	 Ciampinoi	

 Fußgänger / pedoni / pedestrian

Liftbetrieb: 9.00 - 17.00 Uhr
Orario impianti: ore 9.00 - 17.00
Lift operating hours: 9am - 5pm

Letzte Kontrollfahrt des Pistendienstes: 17.10 Uhr
Ultima corsa di controllo del servizio delle piste: ore 17.10
Final piste service run: 5.10 p.m.

Betriebszeiten Seiser Alm Bahn: 8.00 - 18.00 Uhr
Orari d'apertura Cabinovia Alpe di Siusi: ore 8.00 - 18.00
Operating hours Alpe di Siusi Aerial Cableway: 8 a.m. - 6 p.m.

Betriebszeiten Seilbahn St. Ulrich - Seiser Alm: 8.30 - 18.00 Uhr
Orari d'apertura Funivia Ortisei - Alpe di Siusi: ore 8.30 - 18.00
Operating hours Aerial Cableway Ortisei - Alpe di Siusi: 8.30 a.m. - 6 p.m.

Funparks, Selftimer & Speedtraps

73	Snowpark Seiser Alm	Piste/pista/pist	8
64	Selftimer Spitzbühl	Piste/pista/pist	2
62	Selftimer Panorama	Piste/pista/pist	14
75	Selftimer Bamby	Piste/pista/pist	60
71	Speedtrap Goldknopf/Punta d'Oro	Piste/pista/pist	19
67	Speedtrap Leo Demetz	Piste/pista/pist	47
78	Selftimer Hexe/Strega	Piste/pista/pist	80
76	Funpark Kids Eurotel	Piste/pista/pist	73
66	Funpark Kids Scuola Ski Schule Seiser Alm/Alpe di Siusi	Piste/pista/pist	38
	Funpark Kids Scuola Ski Schule Schlern/Sciliar 3000	Piste/pista/pist	73
	Funpark Kids Kastelruth / Castelrotto		

N.B.

Schneesicherheit dank technischer Beschneung!
Neve garantita grazie all'innevamento programmato!
Snow guarantee thanks to man made snow!

**Verband der Inhaber der Lifanlagen Gröden/Seiser Alm**
Consorzio Esercenti Impianti a Fune Val Gardena/Alpe di Siusi
39046 St. Ulrich / Ortisei (BZ) - Via Amaria Str. 43 - Tel./Fax +39 0471 795 350

**alperia**
**green energy**
nature all'alt

Skipassbüros
Uffici skipass
Ski pass offices

Kastelruth / Castelrotto
Wegscheidstraße / Via Wegscheid, 2
Tel. +39 0471 711 999, Fax +39 0471 711 995

Seiser Alm / Alpe di Siusi
Compatsch / Compaccio, 48 - Tel./Fax +39 0471 727 935

Seis am Schlern / Siusi allo Sciliar
Seiser Alm Bahn / Cabinovia Alpe di Siusi / Alpe di Siusi Aerial Cableway
Tel./Fax +39 0471 706 449

Völs am Schlern / Fié allo Sciliar
Informationsbüro / Ufficio informazioni / Information Point
Boznerstraße / Via Bolzano, 4
Tel. +39 0471 725 047 / Fax +39 0471 725 488

St. Ulrich - Gröden / Ortisei - Val Gardena
Reziast. 77 Via Rezia - Tel./Fax +39 0471 799 022

Skipass-Preise / Prezzi skipass / Ski pass prizes
www.seiseralm.it/skipass

Aktuelle Schneelage / Situazione di neve / Latest snow situation
www.seiseralm.it/snow-report

Webcams
www.seiseralm.it/webcam

Hütten und Restaurants
Piste e ristoranti
Huts and restaurants

A Restaurant / Ristorante Hotel Gstatsch	Tel. +39 0471 727 908
B Restaurant / Ristorante Piccolo Hotel Sciliar	Tel. +39 0471 727 957
C Malga Tschötsch Alm	Tel. +39 320 06 61.425
D Restaurant / Ristorante Pizzeria Almstüberl	Tel. +39 0471 727 901
E Restaurant / Ristorante Zentral (bis/fino ll/until 06.01.19)	Tel. +39 340 775 69 38
F Restaurant / Ristorante Jägerstube	Tel. +39 0471 727 919
G Restaurant / Ristorante Alpi	Tel. +39 0471 728 097
H Dibalta Pufatschhütte	Tel. +39 0471 729 090
I Bergrestaurant Pufatsch / Ristorante Bullaccia monte	Tel. +39 0471 727 839
J Baita ArnikaHütte (Ruhetag/riposo: Sa/Sa)	Tel. +39 0471 727 812
K Restaurant / Ristorante Panorama (Talstation/ staz. a valle)	Tel. +39 0471 727 936
L Restaurant / Ristorante Hotel Santerner	Tel. +39 0471 727 913
M Restaurant / Ristorante Hotel Panorama (Berg / Monte)	Tel. +39 0471 727 968
N Malga Tschon Schwaige Jausenstation	Tel. +39 0471 727 844
O Malga Gostner Schwaige	Tel. +39 347 836 81.54
P Restaurant / Ristorante Hotel Monte Piz	Tel. +39 0471 729 000
Q Restaurant / Ristorante Hotel Ritsch	Tel. +39 0471 727 910
R Restaurant / Ristorante Hotel Icaro	Tel. +39 0471 729 900
S Baita Sanon Hütte	Tel. +39 0471 727 002
T Baita Rauch Hütte (Ruhetag/riposo: Mi/mer)	Tel. +39 0471 727 830
U Restaurant Sonne / Ristorante Hotel Sole	Tel. +39 0471 727 000
V Malga Schgaguler Schwaige	Tel. +39 0471 727 005
W Restaurant / Ristorante Hotel Saltria	Tel. +39 0471 727 966
X Malga Radauer Schwaige	Tel. +39 0471 727 804
Y Malga Saltner Schwaige, Saltria	Tel. +39 0471 727 826
Z Floralpina's Café und Restaurant	Tel. +39 0471 727 907
a Restaurant / Ristorante Tirlir Alm	Tel. +39 0471 727 927
b Rifugio Williamshütte	Tel. +39 0471 727 899
c Berghaus / Rifugio Zallinger	Tel. +39 0471 727 947
d MahlknechtHütte - Rifugio Molignon	Tel. +39 0471 727 912
e Almrosenhütte Baita Rosa Alpina (Ruhetag/riposo: Mo/lun)	Tel. +39 347 551 71 09
f Restaurant / Ristorante Hotel Paradiso	Tel. +39 0471 727 905
g Restaurant Hotel Goldknopf / Rist. Hotel Punta d'Oro	Tel. +39 0471 727 915
h Baita Laurinhütte	Tel. +39 334 363 27 45
i Baita Spitzbühlhütte	Tel. +39 347 948 00 80
j Malga Rungger Schwaige	Tel. +39 347 948 00 80
k Bar Hotel Brunelle	Tel. +39 0471 727 940
l Bar Hotel Seelaus	Tel. +39 0471 727 954
m D&B Die Bar	Tel. +39 0471 727 973
n Baita Tuene Hütte	Tel. +39 328 20 53 320
o Restaurant / Ristorante Bar Nordic Ski Center	Tel. +39 0471 729 010
p Restaurant / Ristorante Bar Sabina	Tel. +39 0471 727 971
q Restaurant / Ristorante Chalet Alpina	Tel. +39 0471 796 004
s Restaurant / Ristorante Hotel Steger-Dellai	Tel. +39 0471 727 964
t Malga Larazer Schwaige	Tel. +39 340 984 80 55
u Almschenke Huber Schwoage / Malga	Tel. +39 339 572 00 76
v Malga Tuff Alm	Tel. +39 0471 726 090
w Malga Hofer Alpi	Tel. +39 0471 725 288
x Restaurant / Ristorante Berggasthaus Schönblick	Tel. +39 0471 601 136
y Almgasthaus Schwaige (Wochenende / Weekend)	Tel. +39 348 246 33 94
z Almhütte / Malga Messner Joch	Tel. +39 340 824 22 91

Pferdeschlitten
Carrozze trainate da cavalli
Horse-drawn coaches

Laurin Demetz, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 335 81 70 808
Erich Fill, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 349 61 86 381
Vinzenz Goller, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 333 831 43 83
Josef Lageder, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 339 77 87 956
Martin Schieder, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 335 521 20 44
Richard Stufferin, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 338 95 41 191
Klaus Tröckner, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 333 24 46 089
Roman Wanker, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 338 100 71 33
Valentin Tröckner, Seiser Alm/Alpe di Siusi	Tel. +39 339 560 15 25

Notruf
Pronto soccorso
Emergency call

Bergrettung / Soccorso alpino
Notrufdienst / Pronto intervento
Flugrettung / elisoccorso
Rettungswagen / ambulanza

**Raiffeisen**
Meine Bank
La mia banca



Seiser Alm - Gröden
Alpe di Siusi - Val Gardena

RONDA 

Diese einzigartige Ski-Tagestour führt von der Seiser Alm nach Gröden und kann in beide Richtungen gefahren werden. Man bewältigt rund 25 Pistenkilometer, 9.000 Höhenmeter und kann in vollen Zügen den herrlichen Blick der nahen Dolomitengipfel bestaunen.

Questo stupendo giro sciistico di un giorno porta dall'Alpe di Siusi in Val Gardena e può essere effettuato in entrambe le direzioni. Affrontando circa 25 km e oltre 9.000 m di dislivello si può ammirare la bellezza unica delle Dolomiti.

This unique ski day trip leads from the Alpe di Siusi to Val Gardena and can be travelled in both directions. It has a length of 25 km and 9.000 metres of elevation gain.

12 Bus: Saltria > Monte Pana
06.12.2018 > 07.04.2019

Einfache Fahrt / Corsa singola / One-way ticket: 3,50 Euro
Hin- und Retour / Andata e ritorno / Roundtrip ticket: 6,00 Euro

Benutzung des Busses nur gegen Bezahlung. Sämtliche andere Fahrweise und Skipässe haben keine Gültigkeit!

Servizio a pagamento. Tutti gli altri titoli di viaggio e skipass non sono validi!

Use of the bus only with payment. All other tickets and ski passes are not valid!

Seiser Alm
Alpe di Siusi
St. Ulrich
Ortisei
Seceda
Calderecepies
Campinoi
Piz Sella
Passo Sella
Monte Pana
Skibus
Saltria
Seiser Alm
Alpe di Siusi

Rodelwege
Piste per slittino
Toboggan slopes

Seiser Alm /	I. Spitzbühl	1,9 km
Alpe di Siusi	II. Pufatsch - Bullaccia	2,0 km
	III. Panorama	1,4 km
	V. Molignon	4,4 km
	VI. Zallinger	4,7 km
	VII. Icaro - Monte Piz	1,4 km
Völs / Fié	X. Tuff Alm - Malga Tuff	2,1 km
	XI. Malga Hofer Alpi	4,5 km
Tiers / Tires	XII. Messner Joch - Niger / Nigra	2,0 km
	XIII. Malga Haniger Schwaige	3,0 km
	XIV. Rungun - St. Zyprian / S. Cipriano	0,5 km

Wandervorschläge
Proposte per escursioni
Suggested Hikes

1	Compatsch > Pufatsch/Bullaccia (Hexenbänke/panche d. streghe)	ca. 3.00 h
2a	Compatsch > Ritsch > Sanon > Hotel Sonne/Sole > Saltria	ca. 2.30 h
3	Compatsch > Panorama > Laurin > Spitzbühl	ca. 2.45 h
4	Compatsch > Panorama > MahlknechtHütte/Rifugio Molignon > Berghaus/Rifugio Zallinger > Baita Williamshütte	ca. 3.30 h
5	Saltria > Confin > Monte Pana	ca. 1.30 h
1	Kastelruth/Castelrotto > Tisens/Tisana	ca. 0.40 h
2A	Kastelruth/Castelrotto: Tagusens/Tagusa > Lago Radmooslacke	ca. 1.00 h
3	Seis/Siusi: Sentiero Oswald von Volkenstein Weg	ca. 1.50 h
5	Kastelruth/Castelrotto > Laranz/Laranza	ca. 1.30 h
5a/5b	Laranzrunde/Giro di Laranza	ca. 1.20 h
6/1A	Kastelruth/Castelrotto > St. Valentin/S. Valentino > Seis/Siusi	ca. 1.15 h
7	Seis/Siusi > Tiosels (Kastelruth/Castelrotto)	ca. 1.15 h
7-7a	Seis/Siusi > St. Vigil/S. Vigilio > St. Oswald/S. Osvaldo	ca. 1.15 h
10	Kastelruth/Castelrotto > Rio Prembach	ca. 3.00 h
10	Kastelruth > St. Michael > Panider Sattel	
	Castelrotto > S. Michele > Passo Pinei	ca. 2.30 h
11	Forststraße: Informationsbüro St. Valentin > Marinzen	
	Ufficio informazioni S. Valentino > Marinzen	0.40 h
N.W.T	Seis/Siusi > St. Konstantin/S. Constantino: Nordic Walking Trail	ca. 1.50 h
R.a.K.	Kastelruth: Rundweg am Kalvarienberg	
	Castelrotto: Sentiero sul Monte Calvario	ca. 0.15 h
W	Völser Rundweg/Giro di Fié	ca. 1.00 h
1	Völs am Schlern/Fiè allo Sciliar > Malga Tuff Alm > Malga Hofer Alpi	ca. 2.00 h
1	Völs am Schlern/Fiè allo Sciliar > Völser Weiher/Laghetto di Fié	ca. 0.45 h
2	Seis/Siusi > Völser Weiher/Laghetto di Fié	ca. 1.30 h
3	Ums/Umes > Malga Hofer Alpi	ca. 1.00 h
6	Völs am Schlern/Fiè allo Sciliar > Ums/Umes > Prösels/Presule	ca. 1.30 h
11	Völs am Schlern/Fiè allo Sciliar > St. Konstantin/S. Constantino	ca. 0.45 h
3	Oachner Höfeweg/Il giro dei masi Aica di Fié	ca. 2-5 h

Schneeschuhwanderungen
Escursioni con ciaspole
Hikes with snow shoes

1	Saltria > Williams (Zallinger) > Hartl > Saltria	ca. 2.0 h
2	St. Christina / S. Cristina (Parkplatz / Parcheggio Jender) > Saltria	ca. 1,5 h
3	Tiers / Tires > Wuhneleger > Weißblahnbad > St. Zyprian / S. Cipriano	ca. 2.0 h
4	Weißblahnbad > Tschamintal / Valle Tschamin > Weißblahnbad	ca. 3,5 h
5	St. Zyprian / S. Cipriano > Rungun > Tschamintal / Valle Tschamin	ca. 3,5 h
6	St. Zyprian / S. Cipriano > Malga Hanigerschwaige > Niger / Nigra	ca. 4,0 h
7	Niger / Nigra > Schillerhof > Wolfsgrube > Tiers / Tires	ca. 3,5 h
8	Tiers / Tires > Völslegg > Tschafon / Monte Cavone	ca. 4,0 h
9	Prösels / Presule > Schönblick > Völslegg > Tiers / Tires	ca. 3,0 h
10	St. Zyprian / S. Cipriano > Niglerpass / Passo Nigra > Messnerjoch	ca. 3,0 h
11	Schönblick > Malga Hofer Alpi	ca. 3,0 h

Weitere Schneeschuhwanderungen entlang der gespurten Winterwanderwege.
Ulteriori ciaspolate sui sentieri invernali battuti.
More snow shoe hiking tours on the groomed winter trails.

**Raiffeisen**
Meine Bank
La mia banca

Loipen
Piste da fondo
Cross-country slope

1	Compatsch - Ritsch - Compatsch (mittelschwer/media/medium)	5,4 km
2	Ritsch (leicht/facile/easy)	1,4 km
3	Übungslope / Pista d'allenamento / Beginners run (leicht/facile/easy)	2,1 km
4	Verbindung Sonne / Collegamento Sole (leicht/facile/easy)	1,2 km
5	Möser (leicht/facile/easy)	5,5 km
6	Wolfsbühl / Col del Lupo (leicht/facile/easy)	8,9 km
7	Hartl (mittelschwer/media/medium)	12 km
8	Panorama (anspruchsvoll/impegnativo/demanding)	11,3 km
9	Joch / Giogo (anspruchsvoll/impegnativo/demanding)	15,4 km
10	Verbindung / Collegamento Ritsch - Saltria - Ritsch (anspruchsvoll/impegnativo/demanding)	4,2 km
11	Verbindung / Collegamento Saltria - Monte Pana (anspruchsvoll/impegnativo/demanding)	3,9 km
12	Saltria (mittelschwer/media/medium)	5,9 km
21	Panider Sattel / Passo Pinei (leicht/facile/easy)	0,3 km
22	Panider Sattel / Passo Pinei (mittelschwer/media/medium)	3,1 km
23	Kastelruth / Castelrotto (leicht/facile/easy)	2,0 km

**Nordic Ski Center**
Seiser Alm / Alpe di Siusi



Ski- und Snowboardverleih
Noleggio sci e snowboard
Ski and snowboard rental

**ALPIN SPORTS**
— COMPANY —

Seis am Schlern / Siusi allo Sciliar
> Talstation Seiser Alm Bahn
Stazione a valle Cabinovia Alpe di Siusi
Valley Station Alpe di Siusi Aerial Cableway
Tel. +39 0471 707 641

> Oswaldweg 2 (Zentrum) / Via Osvaldo, 2 (Centro)
Tel. +39 0471